Evropský parlament
2024-2029

Výbor pro životní prostředí, veřejné zdraví a bezpečnost potravin

2025/0393(COD)

11.6.2026

POZMĚŇOVACÍ NÁVRHY 13 - 96

Návrh zprávy
Emma Wiesner
(PE787.833v01-00)

Změna směrnice 2007/2/ES, pokud jde o zjednodušení určitých požadavků na zřízení Infrastruktury pro prostorové informace v Unii

Návrh směrnice
(COM(2025)0985 – C10-0338/2025 – 2025/0393(COD))

Pozměňovací návrh 13
Annalisa Corrado, Sakis Arnaoutoglou

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(2a) Kvalitní, spolehlivé a srovnatelné údaje o životním prostředí jsou nezbytným předpokladem pro přípravu návrhů, provádění, monitorování a prosazování právních předpisů a politik Unie v oblasti životního prostředí. Takové údaje slouží jako podklad pro rozhodování založené na důkazech v celé řadě oblastí veřejné politiky, včetně ochrany biologické rozmanitosti, vodního hospodářství, monitorování stavu půdy, předcházení znečištění a přizpůsobování se změně klimatu. Jsou rovněž nepostradatelné pro sledování pokroku při plnění klíčových cílů Unie, včetně klimatické neutrality do roku 2050 a zajištění zdravého stavu půdy do roku 2050, v souladu s ambicí Unie dosáhnout nulového znečištění. Zachování dostupnosti, přístupnosti a použitelnosti informací o životním prostředí je proto pro zajištění vysoké úrovně ochrany životního prostředí v celé Unii zcela zásadní.

Or. en

Odůvodnění

Spolehlivé a srovnatelné údaje o životním prostředí jsou nezbytné nejen pro podávání zpráv o životním prostředí, ale také pro sledování pokroku při plnění klíčových cílů Unie v oblasti životního prostředí a klimatu

Pozměňovací návrh 14
Annalisa Corrado, Sakis Arnaoutoglou

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 3 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(3a) Dostupnost, přístupnost a interoperabilita prostorových údajů o životním prostředí mohou významně přispět ke snížení administrativní zátěže a ke zlepšení účinnosti, kvality a spolehlivosti správních postupů. Lepší přístup k informacím o životním prostředí může usnadnit posuzování vlivů na životní prostředí, povolovací řízení a procesy veřejného rozhodování, a to při zachování vysoké úrovně ochrany životního prostředí. Účelné sdílení a opětovné využívání informací o životním prostředí by proto mělo být považováno za důležitou součást zlepšování právní úpravy a zvyšování efektivnosti správy záležitostí týkajících se životního prostředí.

Or. en

Odůvodnění

Údaje o životním prostředí nejsou pouze nástrojem pro podávání zpráv a monitorování, ale také důležitým prostředkem ke zvýšení efektivnosti správních postupů a lepšímu provádění právních předpisů v oblasti životního prostředí.

Pozměňovací návrh 15
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 3 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(3a) Venkovské, zemědělské, lesní, pobřežní, horské, ostrovní a nejvzdálenější oblasti jsou v oblasti řízení vodních zdrojů, půdy, přírodních rizik, eroze, požárů, biologické rozmanitosti, zemědělských a rybářských činností a v oblasti územního plánování obzvláště závislé na spolehlivých prostorových a environmentálních datech. Provádění

této směrnice by mělo zohlednit jejich specifická omezení a nemělo by prohloubit digitální nerovnosti mezi různými územími.

Or. fr

Pozměňovací návrh 16
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 4 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(4a) Spolehlivá prostorová a environmentální data jsou nezbytná pro měření a prevenci urbanizace půdy, difuzního znečištění, poškození vodních zdrojů, degradace zemědělské půdy, průmyslových rizik a environmentálních tlaků souvisejících s dovozem nebo globalizovanými dodavatelskými řetězci.

Or. fr

Pozměňovací návrh 17
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 6

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(6) Směrnice 2007/2/ES obsahuje odkaz na třetí strany, zatímco směrnice (EU) 2019/1024, která se použije na subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky, se nevztahuje na soukromé subjekty nebo podniky. V zájmu zajištění souladu se směrnicí (EU) 2019/1024[10] by měl být odkaz na třetí strany vypuštěn.	Směrnice 2007/2/ES obsahuje odkaz na třetí strany, zatímco směrnice (EU) 2019/1024, která se použije na subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky, se nevztahuje na soukromé subjekty nebo podniky. V zájmu zajištění souladu se směrnicí (EU) 2019/1024[10] by měl být odkaz na třetí strany vypuštěn. ***Směrnici 2007/2/ES nelze vykládat tak, že by soukromým subjektům ukládala povinnost***

zveřejňovat prostorová data, obchodní či průmyslové informace, obchodní tajemství, know-how, duševní vlastnictví nebo jiné obchodně citlivé informace chráněné právem Unie nebo vnitrostátním právem. Záležitosti týkající se přístupu k údajům soukromého sektoru nebo jejich sdílení by se měly i nadále řídit platnými horizontálními právními předpisy Unie o údajích a vnitrostátním právem.

[10] Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1024 ze dne 20. června 2019 o otevřených datech a opakovaném použití informací veřejného sektoru (Úř. věst. L 172, 26.6.2019, s. 56, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2019/1024/oj).

[10] Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1024 ze dne 20. června 2019 o otevřených datech a opakovaném použití informací veřejného sektoru (Úř. věst. L 172, 26.6.2019, s. 56, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2019/1024/oj).

Or. en

Odůvodnění

Infrastruktura pro prostorové informace v Evropském společenství (INSPIRE) by se měla i nadále zaměřovat na prostorová data veřejného sektoru. Nemělo by se to stát zadními vrátky pro zavedení povinného zveřejňování osobních údajů, obchodních tajemství nebo citlivých obchodních informací.

Pozměňovací návrh 18
Radan Kanev

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 6

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(6) Směrnice 2007/2/ES obsahuje odkaz na třetí strany, zatímco směrnice (EU) 2019/1024, která se použije na subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky, se nevztahuje na soukromé subjekty nebo podniky. ***V zájmu zajištění souladu se směrnicí (EU) 2019/1024[10]*** by ***měl*** být ***odkaz na třetí strany vypuštěn***.	Směrnice 2007/2/ES obsahuje odkaz na třetí strany, zatímco směrnice (EU) 2019/1024, která se použije na subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky, se nevztahuje na soukromé subjekty nebo podniky. ***Směrnice 2007/2/ES by měla i nadále upravovat dobrovolné propojování souborů údajů třetích stran s příslušnými službami. Takové dobrovolné příspěvky*** by ***měly*** být ***možné v případech, kdy tyto soubory údajů***

	splňují příslušné požadavky vyplývající z právních předpisů Unie o správě a sdílení údajů[9a], zejména pokud jde o metadata, kvalitu, podmínky přístupu a interoperabilitu.
_____	_____
	[9a] NAŘÍZENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY, kterým se mění nařízení (EU) 2016/679, (EU) 2018/1724, (EU) 2018/1725, (EU) 2023/2854 a směrnice 2002/58/ES, (EU) 2022/2555 a (EU) 2022/2557, pokud jde o zjednodušení digitálního právního rámce, a kterým se zrušují nařízení (EU) 2018/1807, (EU) 2019/1150, (EU) 2022/868 a směrnice (EU) 2019/1024 (souhrnný balíček pro digitální oblast).
[10] Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1024 ze dne 20. června 2019 o otevřených datech a opakovaném použití informací veřejného sektoru (Úř. věst. L 172, 26.6.2019, s. 56, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2019/1024/oj).	[10] Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1024 ze dne 20. června 2019 o otevřených datech a opakovaném použití informací veřejného sektoru (Úř. věst. L 172, 26.6.2019, s. 56, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2019/1024/oj).

Or. en

Pozměňovací návrh 19
Jutta Paulus

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 8

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(8) Články 7 a 8 směrnice 2007/2/ES zmocňují Komisi k přijetí prováděcích pravidel, kterými se stanoví technická opatření pro interoperabilitu a tam, kde je to prakticky možné, pro harmonizaci souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech. Stanoví také podmínky a obsah těchto prováděcích pravidel. Ustanovení čl. 5 odst. 1 směrnice (EU) 2019/1024 stanoví, že subjekty veřejného sektoru a veřejné	Články 7 a 8 směrnice 2007/2/ES zmocňují Komisi k přijetí prováděcích pravidel, kterými se stanoví technická opatření pro interoperabilitu a tam, kde je to prakticky možné, pro harmonizaci souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech. Stanoví také podmínky a obsah těchto prováděcích pravidel. Ustanovení čl. 5 odst. 1 směrnice (EU) 2019/1024 stanoví, že subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky

podniky poskytnou své dokumenty v jakémkoliv již existujícím formátu nebo jazyce, a pokud je to možné a vhodné, elektronickými prostředky ve formátech, jež jsou otevřené, strojově čitelné, dostupné, vyhledatelné a opětovně použitelné, spolu s jejich metadaty. Formát i metadata pokud možno splňují formální otevřené normy. Podle čl. 1 odst. 7 směrnice (EU) 2019/1024 uvedená směrnice upravuje opakované použití stávajících dokumentů, které mají v držení subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky členských států, včetně dokumentů, na něž se vztahuje směrnice 2007/2/ES. Vzhledem k tomu, že požadavky na interoperabilitu otevřených dat se vztahují na prostorová data, mělo by být zrušeno zmocnění k přijetí prováděcích pravidel stanovujících technická opatření pro interoperabilitu a tam, kde je to prakticky možné, pro harmonizaci souborů prostorových dat a související ustanovení.	poskytnou své dokumenty v jakémkoliv již existujícím formátu nebo jazyce, a pokud je to možné a vhodné, elektronickými prostředky ve formátech, jež jsou otevřené, strojově čitelné, dostupné, vyhledatelné a opětovně použitelné, spolu s jejich metadaty. Formát i metadata pokud možno splňují formální otevřené normy. Podle čl. 1 odst. 7 směrnice (EU) 2019/1024 uvedená směrnice upravuje opakované použití stávajících dokumentů, které mají v držení subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky členských států, včetně dokumentů, na něž se vztahuje směrnice 2007/2/ES. Vzhledem k tomu, že požadavky na interoperabilitu otevřených dat se vztahují na prostorová data, mělo by být zrušeno zmocnění k přijetí prováděcích pravidel stanovujících technická opatření pro interoperabilitu a tam, kde je to prakticky možné, pro harmonizaci souborů prostorových dat a související ustanovení. ***Aby byl zajištěn nediskriminační, přeshraniční a skutečně interoperabilní přístup ke prostorovým datům, mělo by být i dále stanoveno, že soubory prostorovým datům, služby na nich založené a rozhraní pro programování aplikací vycházely z otevřených, zdokumentovaných a na výrobci nezávislých standardů, zejména z příslušných norem Mezinárodní organizace pro normalizaci (ISO) a specifikací Open Geospatial Consortium (OGC).***

Or. de

Odůvodnění

Zrušení podrobných technických specifikací by nemělo vést k tomu, že geospecifický rozměr interoperability přestane být fakticky zohledňován. Otevřená a standardizovaná geospecifická rozhraní a datové modely zůstávají zásadním předpokladem pro praktické přeshraniční využívání environmentálních a prostorových dat a pro zamezení technické fragmentaci evropského datového prostoru. Otevřená rozhraní API (application programming interface) sama o sobě ještě nezaručují skutečnou interoperabilitu.

Pozměňovací návrh 20
Annalisa Corrado, Sakis Arnaoutoglou

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 8

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(8) Články 7 a 8 směrnice 2007/2/ES zmocňují Komisi k přijetí prováděcích pravidel, kterými se stanoví technická opatření pro interoperabilitu a tam, kde je to prakticky možné, pro harmonizaci souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech. Stanoví také podmínky a obsah těchto prováděcích pravidel. Ustanovení čl. 5 odst. 1 směrnice (EU) 2019/1024 stanoví, že subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky poskytnou své dokumenty v jakémkoliv již existujícím formátu nebo jazyce, a pokud je to možné a vhodné, elektronickými prostředky ve formátech, jež jsou otevřené, strojově čitelné, dostupné, vyhledatelné a opětovně použitelné, spolu s jejich metadaty. Formát i metadata pokud možno ***splňují*** formální otevřené normy. Podle čl. 1 odst. 7 směrnice (EU) 2019/1024 uvedená směrnice upravuje opakované použití stávajících dokumentů, které mají v držení subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky členských států, včetně dokumentů, na něž se vztahuje směrnice 2007/2/ES. ***Vzhledem k tomu, že požadavky na*** interoperabilitu ***otevřených dat se vztahují na prostorová data, mělo by být zrušeno*** zmocnění k přijetí prováděcích pravidel stanovujících technická opatření pro interoperabilitu a tam, kde je to prakticky možné, pro harmonizaci souborů prostorových dat a související ustanovení.	Články 7 a 8 směrnice 2007/2/ES zmocňují Komisi k přijetí prováděcích pravidel, kterými se stanoví technická opatření pro interoperabilitu a tam, kde je to prakticky možné, pro harmonizaci souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech. Stanoví také podmínky a obsah těchto prováděcích pravidel. Ustanovení čl. 5 odst. 1 směrnice (EU) 2019/1024 stanoví, že subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky poskytnou své dokumenty v jakémkoliv již existujícím formátu nebo jazyce, a pokud je to možné a vhodné, elektronickými prostředky ve formátech, jež jsou otevřené, strojově čitelné, dostupné, vyhledatelné a opětovně použitelné, spolu s jejich metadaty. Formát i metadata ***by*** pokud možno ***měly*** splňovat formální otevřené normy. Podle čl. 1 odst. 7 směrnice (EU) 2019/1024 uvedená směrnice upravuje opakované použití stávajících dokumentů, které mají v držení subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky členských států, včetně dokumentů, na něž se vztahuje směrnice 2007/2/ES. ***Zjednodušení by mělo zabránit zdvojování s horizontálními právními předpisy Unie o údajích, ale nemělo by vést k omezení srovnatelnosti, konzistentnosti nebo*** interoperability ***prostorových dat o životním prostředí v rámci Unie. Zrušení*** zmocnění k přijetí prováděcích pravidel stanovujících technická opatření pro interoperabilitu a tam, kde je to prakticky možné, pro harmonizaci souborů prostorových dat a souvisejících ustanovení by ***proto mělo být spojeno s tím, že se i nadále budou používat otevřené standardy a zachovávat funkční ujednání podporující přeshraniční použitelnost prostorových***

informací.

Or. en

Pozměňovací návrh 21
Valentina Palmisano

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 8 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(8a) Odstranění příliš přísných technických předpisů by nemělo vést k opuštění společného rámce pro interoperabilitu prostorových dat. Je proto vhodné, aby provádění této směrnice i nadále prosazovalo využívání uznávaných otevřených standardů, sémantickou soudržnost, přeshraniční kompatibilitu a integraci údajů pocházejících z různých zdrojů a různých správních úrovní.

Or. it

Pozměňovací návrh 22
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(10) Články 11 a 12 směrnice 2007/2/ES stanoví, že členské státy zřídí a provozují síť služeb pro vyhledávání, prohlížení, stahování, transformaci a spouštění souborů prostorových dat a zajistí, aby orgány veřejné správy a třetí strany měly možnost provázat své soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech s touto sítí. Směrnice (EU) 2019/1024 stanoví právní rámec pro otevřená data a zavádí koncept datových	Články 11 a 12 směrnice 2007/2/ES stanoví, že členské státy zřídí a provozují síť služeb pro vyhledávání, prohlížení, stahování, transformaci a spouštění souborů prostorových dat a zajistí, aby orgány veřejné správy a třetí strany měly možnost provázat své soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech s touto sítí. Směrnice (EU) 2019/1024 stanoví právní rámec pro otevřená data a zavádí koncept datových

souborů s vysokou hodnotou, definovaných jako data, která jsou při opakovaném použití spojena s významnými přínosy pro společnost a hospodářství, což zahrnuje i soubory prostorových dat. Podle směrnice (EU) 2019/1024 mají být datové soubory s vysokou hodnotou zpřístupněny pro opakované použití ve strojově čitelném formátu prostřednictvím vhodných rozhraní pro programování aplikací a tam, kde je to relevantní, též s možností stažení kompletní datové sady. Podle čl. 1 odst. 7 směrnice (EU) 2019/1024 uvedená směrnice upravuje opakované použití stávajících dokumentů, které mají v držení subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky členských států, včetně dokumentů, na něž se vztahuje směrnice 2007/2/ES. V zájmu zajištění souladu se směrnicí (EU) 2019/1024 a zamezení překrývání ustanovení by měly být požadavky na zřízení a provozování sítě pro služby založené na prostorových datech ve směrnici 2007/2/ES zrušeny.

souborů s vysokou hodnotou, definovaných jako data, která jsou při opakovaném použití spojena s významnými přínosy pro společnost a hospodářství, což zahrnuje i soubory prostorových dat. Podle směrnice (EU) 2019/1024 mají být datové soubory s vysokou hodnotou zpřístupněny pro opakované použití ve strojově čitelném formátu prostřednictvím vhodných rozhraní pro programování aplikací a tam, kde je to relevantní, též s možností stažení kompletní datové sady. Podle čl. 1 odst. 7 směrnice (EU) 2019/1024 uvedená směrnice upravuje opakované použití stávajících dokumentů, které mají v držení subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky členských států, včetně dokumentů, na něž se vztahuje směrnice 2007/2/ES. V zájmu zajištění souladu se směrnicí (EU) 2019/1024 a zamezení překrývání ustanovení by měly být požadavky na zřízení a provozování sítě pro služby založené na prostorových datech ve směrnici 2007/2/ES zrušeny. ***Veškeré další požadavky týkající se vyhledávání, přístupu, prohlížení nebo stahování prostorových dat by měly být v příslušných případech realizovány prostřednictvím stávajících celostátních, regionálních, místních nebo unijních datových infrastruktur a neměly by od členských států ani veřejných orgánů vyžadovat, aby provozovaly paralelní systémy, zřizovaly nové síťové služby, uplatňovaly dodatečné technické požadavky nebo zaváděly další povinnosti v oblasti podávání zpráv.***

Or. en

Pozměňovací návrh 23
Jutta Paulus

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(10) Články 11 a 12 směrnice 2007/2/ES stanoví, že členské státy zřídí a provozují síť služeb pro vyhledávání, prohlížení, stahování, transformaci a spouštění souborů prostorových dat a zajistí, aby orgány veřejné správy a třetí strany měly možnost provázat své soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech s touto sítí. Směrnice (EU) 2019/1024 stanoví právní rámec pro otevřená data a zavádí koncept datových souborů s vysokou hodnotou, definovaných jako data, která jsou při opakovaném použití spojena s významnými přínosy pro společnost a hospodářství, což zahrnuje i soubory prostorových dat. Podle směrnice (EU) 2019/1024 mají být datové soubory s vysokou hodnotou zpřístupněny pro opakované použití ve strojově čitelném formátu prostřednictvím vhodných rozhraní pro programování aplikací a tam, kde je to relevantní, též s možností stažení kompletní datové sady. Podle čl. 1 odst. 7 směrnice (EU) 2019/1024 uvedená směrnice upravuje opakované použití stávajících dokumentů, které mají v držení subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky členských států, včetně dokumentů, na něž se vztahuje směrnice 2007/2/ES. V zájmu zajištění souladu se směrnicí (EU) 2019/1024 a zamezení překrývání ustanovení by měly být požadavky ***na zřízení a provozování sítě pro služby založené na prostorových datech ve směrnici 2007/2/ES zrušeny***.	Články 11 a 12 směrnice 2007/2/ES stanoví, že členské státy zřídí a provozují síť služeb pro vyhledávání, prohlížení, stahování, transformaci a spouštění souborů prostorových dat a zajistí, aby orgány veřejné správy a třetí strany měly možnost provázat své soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech s touto sítí. Směrnice (EU) 2019/1024 stanoví právní rámec pro otevřená data a zavádí koncept datových souborů s vysokou hodnotou, definovaných jako data, která jsou při opakovaném použití spojena s významnými přínosy pro společnost a hospodářství, což zahrnuje i soubory prostorových dat. Podle směrnice (EU) 2019/1024 mají být datové soubory s vysokou hodnotou zpřístupněny pro opakované použití ve strojově čitelném formátu prostřednictvím vhodných rozhraní pro programování aplikací a tam, kde je to relevantní, též s možností stažení kompletní datové sady. Podle čl. 1 odst. 7 směrnice (EU) 2019/1024 uvedená směrnice upravuje opakované použití stávajících dokumentů, které mají v držení subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky členských států, včetně dokumentů, na něž se vztahuje směrnice 2007/2/ES. V zájmu zajištění souladu se směrnicí (EU) 2019/1024 a zamezení překrývání ustanovení by měly být požadavky na služby založené na prostorových datech ***zjednodušeny*** a ***technologicky neutrálním způsobem modernizovány***. ***Členské státy by měly zajistit, aby soubory prostorových dat a služeb na nich založených, včetně způsobů jejich poskytování prostřednictvím API, byly přístupné prostřednictvím otevřených, standardizovaných a interoperabilních rozhraní. Tyto služby a rozhraní by měly vycházet z otevřených a na výrobci nezávislých standardů prostorových dat, zejména z příslušných norem ISO***

a specifikací Open Geospatial Consortium (OGC).

Or. de

Odůvodnění

Využívání prostorových dat v rámci celé Unie i nadále vyžaduje interoperabilní geospecifická rozhraní. Modernizace směrnice INSPIRE by měla výslovně vyžadovat technologicky neutrální způsoby poskytování dat využívající API. Lze tak zajistit, aby zjednodušení stávajících požadavků na síťové služby nevedlo k nekompatibilním nebo proprietárním individuálním řešením.

Pozměňovací návrh 24
Radan Kanev

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(10) Články 11 a 12 směrnice 2007/2/ES stanoví, že členské státy zřídí a provozují síť služeb pro vyhledávání, prohlížení, stahování, transformaci a spouštění souborů prostorových dat a zajistí, aby orgány veřejné správy a třetí strany měly možnost provázat své soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech s touto sítí. Směrnice (EU) 2019/1024 stanoví právní rámec pro otevřená data a zavádí koncept datových souborů s vysokou hodnotou, definovaných jako data, která jsou při opakovaném použití spojena s významnými přínosy pro společnost a hospodářství, což zahrnuje i soubory prostorových dat. Podle směrnice (EU) 2019/1024 mají být datové soubory s vysokou hodnotou zpřístupněny pro opakované použití ve strojově čitelném formátu prostřednictvím vhodných rozhraní pro programování aplikací a tam, kde je to relevantní, též s možností stažení kompletní datové sady. Podle čl. 1 odst. 7 směrnice (EU) 2019/1024 uvedená směrnice upravuje opakované použití stávajících dokumentů, které mají v držení	Články 11 a 12 směrnice 2007/2/ES stanoví, že členské státy zřídí a provozují síť služeb pro vyhledávání, prohlížení, stahování, transformaci a spouštění souborů prostorových dat a zajistí, aby orgány veřejné správy a třetí strany měly možnost provázat své soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech s touto sítí. Směrnice (EU) 2019/1024 stanoví právní rámec pro otevřená data a zavádí koncept datových souborů s vysokou hodnotou, definovaných jako data, která jsou při opakovaném použití spojena s významnými přínosy pro společnost a hospodářství, což zahrnuje i soubory prostorových dat. Podle směrnice (EU) 2019/1024 mají být datové soubory s vysokou hodnotou zpřístupněny pro opakované použití ve strojově čitelném formátu prostřednictvím vhodných rozhraní pro programování aplikací a tam, kde je to relevantní, též s možností stažení kompletní datové sady. Podle čl. 1 odst. 7 směrnice (EU) 2019/1024 uvedená směrnice upravuje opakované použití stávajících dokumentů, které mají v držení

subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky členských států, včetně dokumentů, na něž se vztahuje směrnice 2007/2/ES. V zájmu zajištění souladu se směrnicí (EU) 2019/1024 a zamezení překrývání ustanovení by měly být požadavky na zřízení a provozování sítě pro služby založené na prostorových datech ve směrnici 2007/2/ES zrušeny.	subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky členských států, včetně dokumentů, na něž se vztahuje směrnice 2007/2/ES. V zájmu zajištění souladu se směrnicí (EU) 2019/1024 a zamezení překrývání ustanovení by měly být ***stávající*** požadavky na zřízení a provozování sítě pro služby založené na prostorových datech ve směrnici 2007/2/ES zrušeny***, přičemž by měla být zachována možnost dobrovolných příspěvků třetích stran v souladu s ostatními právními předpisy Unie o správě a sdílení dat[9a]***.
	Or. en

Pozměňovací návrh 25
Annalisa Corrado, Sakis Arnaoutoglou

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(10) Články 11 a 12 směrnice 2007/2/ES stanoví, že členské státy zřídí a provozují síť služeb pro vyhledávání, prohlížení, stahování, transformaci a spouštění souborů prostorových dat a zajistí, aby orgány veřejné správy a třetí strany měly možnost provázat své soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech s touto sítí. Směrnice (EU) 2019/1024 stanoví právní rámec pro otevřená data a zavádí koncept datových souborů s vysokou hodnotou, definovaných jako data, která jsou při opakovaném použití spojena s významnými přínosy pro společnost a hospodářství, což zahrnuje i soubory prostorových dat. Podle směrnice (EU) 2019/1024 mají být datové soubory s vysokou hodnotou zpřístupněny pro opakované použití ve strojově čitelném formátu prostřednictvím vhodných rozhraní pro programování aplikací a tam, kde je to relevantní, též s možností stažení	Články 11 a 12 směrnice 2007/2/ES stanoví, že členské státy zřídí a provozují síť služeb pro vyhledávání, prohlížení, stahování, transformaci a spouštění souborů prostorových dat a zajistí, aby orgány veřejné správy a třetí strany měly možnost provázat své soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech s touto sítí. Směrnice (EU) 2019/1024 stanoví právní rámec pro otevřená data a zavádí koncept datových souborů s vysokou hodnotou, definovaných jako data, která jsou při opakovaném použití spojena s významnými přínosy pro společnost a hospodářství, což zahrnuje i soubory prostorových dat. Podle směrnice (EU) 2019/1024 mají být datové soubory s vysokou hodnotou zpřístupněny pro opakované použití ve strojově čitelném formátu prostřednictvím vhodných rozhraní pro programování aplikací a tam, kde je to relevantní, též s možností stažení

kompletní datové sady. Podle čl. 1 odst. 7 směrnice (EU) 2019/1024 uvedená směrnice upravuje opakované použití stávajících dokumentů, které mají v držení subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky členských států, včetně dokumentů, na něž se vztahuje směrnice 2007/2/ES. V zájmu zajištění souladu se směrnicí (EU) 2019/1024 a zamezení překrývání ustanovení by měly být požadavky na zřízení a provozování sítě pro služby založené na prostorových datech ve směrnici 2007/2/ES ***zrušeny***.	kompletní datové sady. Podle čl. 1 odst. 7 směrnice (EU) 2019/1024 uvedená směrnice upravuje opakované použití stávajících dokumentů, které mají v držení subjekty veřejného sektoru a veřejné podniky členských států, včetně dokumentů, na něž se vztahuje směrnice 2007/2/ES. V zájmu zajištění souladu se směrnicí (EU) 2019/1024 a zamezení překrývání ustanovení by měly být požadavky na zřízení a provozování sítě pro služby založené na prostorových datech ve směrnici 2007/2/ES ***zmírněny a měly by se omezit na objasnění toho, jak mohou členské státy používat vhodná technická opatření pro vyhledávání a přístup***.

Or. en

Pozměňovací návrh 26
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 10 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(10a) Zjednodušení technických požadavků nesmí vést ke ztrátě geoprostorových poznatků, které se podařilo získat od vstupu směrnice 2007/2/ES v platnost, ani ke zhoršení norem kvality, sledovatelnosti a interoperability environmentálních údajů. Členské státy musí mít možnost zachovat nebo posílit své infrastruktury na celostátní i nižší úrovni, pokud je jejich fungování účinné.

Or. fr

Pozměňovací návrh 27
Anja Arndt, Marc Jongen, Ivan David

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 10 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(10a) Tato směrnice nesmí být použita jako základ pro rozšíření pravomocí Unie v oblasti monitorování životního prostředí, územního plánování nebo využívání území.

Or. de

Odůvodnění

Územní plánování, využívání území a územní organizace patří mezi klíčové kompetence členských států.

Pozměňovací návrh 28
Anja Arndt, Marc Jongen, Ivan David

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 10 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(10b) Tato směrnice nesmí členským státům, regionům ani místním orgánům ukládat žádné dodatečné finanční či technické závazky bez odpovídající finanční podpory ze strany Unie.

Or. de

Odůvodnění

Nové požadavky na údaje vytvářejí značné náklady v oblasti IT a lidských zdrojů, které nelze jednostranně přenášet na národní a regionální úroveň.

Pozměňovací návrh 29
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 11 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(11a) Prostorová a environmentální data nezbytná pro ochranu veřejného zdraví, vody, půdy, ovzduší, lesů, pobřeží, biologické rozmanitosti a pro prevenci přírodních a průmyslových rizik by měla být občanům, orgánům veřejné moci a místním orgánům přístupná bezplatně, s výhradou nezbytně nutných omezení souvisejících s veřejnou bezpečností, národní obranou, ochranou osobních údajů nebo ochranou citlivé infrastruktury.

Or. fr

Pozměňovací návrh 30
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 11 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(11b) Zajištění otevřeného přístupu k prostorovým a environmentálním datům musí přispívat k ochraně životního prostředí, k informování občanů, k činnosti místních orgánů, k vědeckému výzkumu, k prevenci přírodních a průmyslových rizik a k udržitelnému hospodaření s vodou, půdou, lesy, pobřežím a biologickou rozmanitostí. Nesmí vést k masivnímu shromažďování veřejných údajů, zejména těch, které se týkají životního prostředí, ze strany několika velkých digitálních platforem ani k jejich dalšímu využití pro účely, které jsou v rozporu s veřejným zájmem. Podmínky opakovaného použití údajů by měly zabránit jejich získávání do výhradního vlastnictví, technickému

blokování nebo následného nekalého prodeje dat vytvořených nebo financovaných orgány veřejné správy.

Or. fr

Pozměňovací návrh 31
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 12

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(12) Článek 15 směrnice 2007/2/ES vyžaduje, aby Komise zřídila a provozovala geoportál INSPIRE. Tento portál funguje jako ústřední evropské přístupové místo k datům poskytovaným členskými státy a zeměmi ESVO podle směrnice 2007/2/ES. Portál umožňuje sledování dostupnosti datových souborů, vyhledávání vhodných datových souborů na základě jejich popisu a přístup k vybraným datovým souborům prostřednictvím jejich prohlížení nebo stahování. Od roku 2021 funguje internetová stránka data.europa.eu jako jednotné přístupové místo pro otevřená data zveřejňovaná orgány Unie[11], na vnitrostátních portálech členských států a třetích zemí, jakož i mezinárodními organizacemi. Aby se zabránilo zdvojování přístupu k souborům prostorových dat a snížila se administrativní zátěž, měla by být zrušena povinnost Komise provozovat geoportál INSPIRE.	Článek 15 směrnice 2007/2/ES vyžaduje, aby Komise zřídila a provozovala geoportál INSPIRE. Tento portál funguje jako ústřední evropské přístupové místo k datům poskytovaným členskými státy a zeměmi ESVO podle směrnice 2007/2/ES. Portál umožňuje sledování dostupnosti datových souborů, vyhledávání vhodných datových souborů na základě jejich popisu a přístup k vybraným datovým souborům prostřednictvím jejich prohlížení nebo stahování. Od roku 2021 funguje internetová stránka data.europa.eu jako jednotné přístupové místo pro otevřená data zveřejňovaná orgány Unie[40], na vnitrostátních portálech členských států a třetích zemí, jakož i mezinárodními organizacemi. Aby se zabránilo zdvojování přístupu k souborům prostorových dat a snížila se administrativní zátěž, měla by být zrušena povinnost Komise provozovat geoportál INSPIRE. ***Ukončení aktualizace nebo zrušení geoportálu INSPIRE by nemělo vést k oslabení infrastruktur pro prostorová data na celostátní, regionální či nižší úrovni. Celostátní portály prostorových dat jsou i nadále nezbytné pro zajištění kvality, aktualizace, kontextualizace a dostupnosti dat vytvářených orgány veřejné správy členských států. Evropský portál data.europa.eu by měl usnadnit***

vyhledávání a propojení těchto dat, aniž by stávající vnitrostátní infrastruktury nahradil nebo aniž by zpochybnil pravomoc členských států spravovat své vlastní datové systémy.

[40] Rozhodnutí z dubna 2021?

[40] Rozhodnutí z dubna 2021?

Or. fr

Pozměňovací návrh 32
Valentina Palmisano

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 12

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(12) Článek 15 směrnice 2007/2/ES vyžaduje, aby Komise zřídila a provozovala geoportál INSPIRE. Tento portál funguje jako ústřední evropské přístupové místo k datům poskytovaným členskými státy a zeměmi ESVO podle směrnice 2007/2/ES. Portál umožňuje sledování dostupnosti datových souborů, vyhledávání vhodných datových souborů na základě jejich popisu a přístup k vybraným datovým souborům prostřednictvím jejich prohlížení nebo stahování. Od roku 2021 funguje internetová stránka data.europa.eu jako jednotné přístupové místo pro otevřená data zveřejňovaná orgány Unie[11], na vnitrostátních portálech členských států a třetích zemí, jakož i mezinárodními organizacemi. Aby se zabránilo zdvojování přístupu k souborům prostorových dat a snížila se administrativní zátěž, měla by být ***zrušena povinnost Komise provozovat geoportál*** INSPIRE.	Článek 15 směrnice 2007/2/ES vyžaduje, aby Komise zřídila a provozovala geoportál INSPIRE. Tento portál funguje jako ústřední evropské přístupové místo k datům poskytovaným členskými státy a zeměmi ESVO podle směrnice 2007/2/ES. Portál umožňuje sledování dostupnosti datových souborů, vyhledávání vhodných datových souborů na základě jejich popisu a přístup k vybraným datovým souborům prostřednictvím jejich prohlížení nebo stahování. Od roku 2021 funguje internetová stránka data.europa.eu jako jednotné přístupové místo pro otevřená data zveřejňovaná orgány Unie[40], na vnitrostátních portálech členských států a třetích zemí, jakož i mezinárodními organizacemi. Aby se zabránilo zdvojování přístupu k souborům prostorových dat a snížila se administrativní zátěž, ***funkce geoportálu*** INSPIRE ***by se měla stát součástí evropského datového portálu s cílem zajistit odpovídající geoprostorové funkce pro vyhledávání, zobrazování na mapě a stahování souborů územních dat. Tyto funkce by měly uživatelům umožnit vyhledávat prostorová data podle bodů nebo oblastí, zobrazovat na mapě***

příslušné sady prostorových dat, zapínat a vypínat tematické vrstvy, přistupovat k metadatům a jasně identifikovat zdroj a veřejný orgán, který je za daná data odpovědný.

[40] Rozhodnutí z dubna 2021?

[40] Rozhodnutí z dubna 2021?

Or. it

Pozměňovací návrh 33
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 12

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(12) Článek 15 směrnice 2007/2/ES vyžaduje, aby Komise zřídila a provozovala geoportál INSPIRE. Tento portál funguje jako ústřední evropské přístupové místo k datům poskytovaným členskými státy a zeměmi ESVO podle směrnice 2007/2/ES. Portál umožňuje sledování dostupnosti datových souborů, vyhledávání vhodných datových souborů na základě jejich popisu a přístup k vybraným datovým souborům prostřednictvím jejich prohlížení nebo stahování. Od roku 2021 funguje internetová stránka data.europa.eu jako jednotné přístupové místo pro otevřená data zveřejňovaná orgány Unie[40], na vnitrostátních portálech členských států a třetích zemí, jakož i mezinárodními organizacemi. Aby se zabránilo zdvojování přístupu k souborům prostorových dat a snížila se administrativní zátěž, měla by být zrušena povinnost Komise provozovat geoportál INSPIRE.	Článek 15 směrnice 2007/2/ES vyžaduje, aby Komise zřídila a provozovala geoportál INSPIRE. Tento portál funguje jako ústřední evropské přístupové místo k datům poskytovaným členskými státy a zeměmi ESVO podle směrnice 2007/2/ES. Portál umožňuje sledování dostupnosti datových souborů, vyhledávání vhodných datových souborů na základě jejich popisu a přístup k vybraným datovým souborům prostřednictvím jejich prohlížení nebo stahování. Od roku 2021 funguje internetová stránka data.europa.eu jako jednotné přístupové místo pro otevřená data zveřejňovaná orgány Unie[40], na vnitrostátních portálech členských států a třetích zemí, jakož i mezinárodními organizacemi. Aby se zabránilo zdvojování přístupu k souborům prostorových dat a snížila se administrativní zátěž, měla by být zrušena povinnost Komise provozovat geoportál INSPIRE. ***Využití portálu data.europa.eu by mělo navazovat na stávající celostátní, regionální a místní portály, katalogy a mechanismy sběru dat a nemělo by od členských států ani veřejných orgánů vyžadovat, aby duplikovaly soubory dat, provozovaly***

	paralelní systémy pro zveřejňování nebo vytvářely nové administrativní kanály pro podávání zpráv.
[40] Rozhodnutí z dubna 2021?	[40] Rozhodnutí z dubna 2021?

Or. en

Pozměňovací návrh 34
Anja Arndt, Marc Jongen, Ivan David

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 12

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(12) Článek 15 směrnice 2007/2/ES vyžaduje, aby Komise zřídila a provozovala geoportál INSPIRE. Tento portál funguje jako ústřední evropské přístupové místo k datům poskytovaným členskými státy a zeměmi ESVO podle směrnice 2007/2/ES. Portál umožňuje sledování dostupnosti datových souborů, vyhledávání vhodných datových souborů na základě jejich popisu a přístup k vybraným datovým souborům prostřednictvím jejich prohlížení nebo stahování. Od roku 2021 funguje internetová stránka data.europa.eu jako jednotné přístupové místo pro otevřená data zveřejňovaná orgány Unie[40], na vnitrostátních portálech členských států a třetích zemí, jakož i mezinárodními organizacemi. Aby se zabránilo zdvojování přístupu k souborům prostorových dat a snížila se administrativní zátěž, měla by být zrušena povinnost Komise provozovat geoportál INSPIRE.	Článek 15 směrnice 2007/2/ES vyžaduje, aby Komise zřídila a provozovala geoportál INSPIRE. Tento portál funguje jako ústřední evropské přístupové místo k datům poskytovaným členskými státy a zeměmi ESVO podle směrnice 2007/2/ES. Portál umožňuje sledování dostupnosti datových souborů, vyhledávání vhodných datových souborů na základě jejich popisu a přístup k vybraným datovým souborům prostřednictvím jejich prohlížení nebo stahování. Od roku 2021 funguje internetová stránka data.europa.eu jako jednotné přístupové místo pro otevřená data zveřejňovaná orgány Unie[40], na vnitrostátních portálech členských států a třetích zemí, jakož i mezinárodními organizacemi. Aby se zabránilo zdvojování přístupu k souborům prostorových dat a snížila se administrativní zátěž, měla by být zrušena povinnost Komise provozovat geoportál INSPIRE***, aniž by z toho vyplývala povinnost používat jiný celounijní datový portál***. ***Rozhodnutí o využívání vnitrostátních nebo celounijních datových portálů zůstává na členských státech.***
Rozhodnutí z dubna 2021?	Rozhodnutí z dubna 2021?

Or. de

Odůvodnění

Zrušení geoportálu INSPIRE nesmí vést k tomu, že členské státy budou fakticky odkázány na využívání jiného celounijního datového portálu. Rozhodnutí o tom, zda a prostřednictvím jakých portálů budou geodatové soubory zpřístupňovány, musí zůstat v kompetenci členských států.

Pozměňovací návrh 35
Valentina Palmisano

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 12 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(12a) Zjednodušení povinností stanovených směrnicí 2007/2/ES by nemělo vést ke zhoršení kvality, spolehlivosti, dostupnosti, interoperability a sémantické soudržnosti souborů prostorových dat, které jsou již k dispozici prostřednictvím infrastruktury Unie, celostátních, regionálních a místních infrastruktur. Přechod k integrovanějšímu rámci v souladu s horizontálními právními předpisy Unie v oblasti údajů by měl zachovat přidanou hodnotu evropské infrastruktury pro územní informace a zabránit metodologické roztříštěnosti mezi členskými státy a mezi různými úrovněmi veřejné správy.

Or. it

Pozměňovací návrh 36
Radan Kanev

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 13

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(13) Článek 16 směrnice 2007/2/ES stanoví zmocnění Komise přijímat technické specifikace a minimální výkonnostní kritéria síťových služeb podle článků 11 a 12 uvedené směrnice. Vzhledem k tomu, že články 11 a 12 směrnice 2007/2/ES se zrušují, není již toto zmocnění zapotřebí.	Článek 16 směrnice 2007/2/ES stanoví zmocnění Komise přijímat technické specifikace a minimální výkonnostní kritéria síťových služeb podle článků 11 a 12 uvedené směrnice. Vzhledem k tomu, že články 11 a 12 směrnice 2007/2/ES se ***zčásti*** zrušují, není již toto zmocnění zapotřebí.

Or. en

Pozměňovací návrh 37
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 14

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(14) Článek 17 směrnice 2007/2/ES vyžaduje, aby členské státy přijaly opatření, která umožní sdílení prostorových dat shromážděných na jedné úrovni orgánů veřejné správy mezi všemi různými úrovněmi orgánů veřejné správy, a aby zajistily, že prostorová data a služby jsou zpřístupněny za podmínek, které neomezují jejich široké využití. Podle směrnice (EU) 2019/1024 jsou data otevřená podle zásady „standardního zpřístupnění dokumentů ve formě otevřených dat“, což platí i pro prostorová data, včetně souborů prostorových dat spadajících do oblasti působnosti směrnice 2007/2/ES. Článek 17 by proto měl být zrušen v zájmu zjednodušení právního rámce a zamezení překrývajícím se pravidlům.	Článek 17 směrnice 2007/2/ES vyžaduje, aby členské státy přijaly opatření, která umožní sdílení prostorových dat shromážděných na jedné úrovni orgánů veřejné správy mezi všemi různými úrovněmi orgánů veřejné správy, a aby zajistily, že prostorová data a služby jsou zpřístupněny za podmínek, které neomezují jejich široké využití. Podle směrnice (EU) 2019/1024 jsou data otevřená podle zásady „standardního zpřístupnění dokumentů ve formě otevřených dat“, což platí i pro prostorová data, včetně souborů prostorových dat spadajících do oblasti působnosti směrnice 2007/2/ES. Článek 17 by proto měl být zrušen v zájmu zjednodušení právního rámce a zamezení překrývajícím se pravidlům. ***Zrušení tohoto článku by nemělo bránit orgánům veřejné správy v přístupu k prostorovým datům nebo v jejich výměně, pokud je žádoucí pro plnění veřejných úkolů a pokud je v souladu s právem Unie a vnitrostátním právem. Přístup k prostorovým datům a jejich výměna by***

se měly pokud možno opírat o stávající unijní a vnitrostátní opatření a infrastruktury a měly by i nadále podléhat platným omezením na ochranu veřejné bezpečnosti, veřejného pořádku, národní obrany, mezinárodních vztahů, bezpečnosti sítí a informačních systémů, kritické infrastruktury, obchodního či průmyslového tajemství, obchodních tajemství, práv duševního vlastnictví, osobních údajů a dalších oprávněných veřejných či soukromých zájmů chráněných právem Unie nebo vnitrostátním právem.

Or. en

Pozměňovací návrh 38
Annalisa Corrado, Sakis Arnaoutoglou

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 14

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(14) Článek 17 směrnice 2007/2/ES vyžaduje, aby členské státy přijaly opatření, která umožní sdílení prostorových dat shromážděných na jedné úrovni orgánů veřejné správy mezi všemi různými úrovněmi orgánů veřejné správy, a aby zajistily, že prostorová data a služby jsou zpřístupněny za podmínek, které neomezují jejich široké využití. Podle směrnice (EU) 2019/1024 jsou data otevřená podle zásady „standardního zpřístupnění dokumentů ve formě otevřených dat“, což platí i pro prostorová data, včetně souborů prostorových dat spadajících do oblasti působnosti směrnice 2007/2/ES. Článek 17 by proto měl ***být zrušen*** v zájmu zjednodušení právního rámce a zamezení překrývajícím se pravidlům.	Článek 17 směrnice 2007/2/ES vyžaduje, aby členské státy přijaly opatření, která umožní sdílení prostorových dat shromážděných na jedné úrovni orgánů veřejné správy mezi všemi různými úrovněmi orgánů veřejné správy, a aby zajistily, že prostorová data a služby jsou zpřístupněny za podmínek, které neomezují jejich široké využití. Podle směrnice (EU) 2019/1024 jsou data otevřená podle zásady „standardního zpřístupnění dokumentů ve formě otevřených dat“, což platí i pro prostorová data, včetně souborů prostorových dat spadajících do oblasti působnosti směrnice 2007/2/ES. Článek 17 by ***se*** proto měl ***zaměřit na zajištění toho, aby orgány veřejné správy měly přístup k prostorovým datům nezbytným pro plnění svých veřejných úkolů, které mají vliv na životní prostředí, a aby si je*** v zájmu zjednodušení právního rámce a zamezení překrývajícím se pravidlům

mohly vyměňovat.

Or. en

Pozměňovací návrh 39
Valentina Palmisano

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 14 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(14a) Vzhledem ke strategickému významu prostorových dat spadajících do oblasti působnosti směrnice 2007/2/ES je třeba zajistit, aby tato prostorová data byla shromažďována, uchovávána, zpracovávána a chráněna na evropském území a pod evropskou právní jurisdikcí. Bude tak možné posílit právní jistotu, zvýšit důvěru ve sdílení údajů z veřejného sektoru a sladit rámec GreenData4All s cíli Unie v oblasti digitální suverenity, kybernetické bezpečnosti a strategické autonomie.

Or. it

Pozměňovací návrh 40
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 14 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(14a) Vzhledem ke strategickému významu prostorových dat spadajících do oblasti působnosti směrnice 2007/2/ES je nezbytné zajistit, aby tato prostorová data byla shromažďována, uchovávána, zpracovávána a chráněna na evropské půdě a v rámci evropské jurisdikce, a to za účelem posílení právní jistoty dat

veřejného sektoru v rámci cílů Unie v oblasti digitální suverenity, kybernetické bezpečnosti a strategické autonomie.

Or. fr

Odůvodnění

Pozměňovací návrh vycházející z návrhů EHSV.

Pozměňovací návrh 41
Valentina Palmisano

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 21 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(21a) Mezigenerační spravedlnost vyžaduje politiky zaměřené na budoucnost, které budou zohledňovat dlouhodobé důsledky dnešních rozhodnutí pro budoucí generace, zejména z environmentálního a sociálního hlediska. Tato zásada je obzvláště důležitá při shromažďování, zpracovávání a zveřejňování prostorových dat, neboť tato data se stále častěji využívají jako podklad veřejných rozhodnutí, která mají dlouhodobý dopad na životní prostředí, územní plánování, přecházení rizikům a kvalitu života. V této souvislosti by i využívání pokročilých digitálních nástrojů, včetně systémů založených na umělé inteligenci, mělo být doprovázeno odpovídajícími zárukami v oblasti kvality, spolehlivosti, transparentnosti, sledovatelnosti a veřejné kontroly údajů. Přechod od směrnice INSPIRE k rámci GreenData4All, který bude odpovídat budoucím výzvám, proto představuje příležitost zajistit, aby vývoj evropského ekosystému prostorových dat podporoval odpovědná, udržitelná a dlouhodobě orientovaná veřejná rozhodnutí.

Or. it

Pozměňovací návrh 42
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 25

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(25) Jelikož cílů této směrnice ***nemůže*** být ***uspokojivě*** dosaženo členskými státy, ale ***spíše jich může*** z důvodu rozsahu či účinků činnosti ***být*** lépe ***dosaženo*** na úrovni Unie, může Unie přijmout opatření v souladu se zásadou subsidiarity stanovenou v článku 5 Smlouvy o Evropské unii. V souladu se zásadou proporcionality stanovenou v uvedeném článku nepřekračuje tato směrnice rámec toho, co je nezbytné pro dosažení těchto cílů,	(25) Jelikož cílů této směrnice ***může*** být dosaženo členskými státy, ale z důvodu rozsahu nebo účinků činnosti ***mohou být podporovány*** na úrovni Unie, může Unie přijmout opatření v souladu se zásadou subsidiarity stanovenou v článku 5 Smlouvy o Evropské unii. V souladu se zásadou proporcionality stanovenou v uvedeném článku nepřekračuje tato směrnice rámec toho, co je nezbytné pro dosažení těchto cílů, ***Vnitrostátní infrastruktury prostorových dat jsou však i nadále především odpovědností členských států. Činnost Unie v rámci této směrnice by se měla omezit na zajištění nezbytné interoperability mezi těmito infrastrukturami s cílem usnadnit přeshraniční spolupráci, aniž by byla dotčena jejich organizace, správa nebo hostování na vnitrostátní úrovni.***

Or. fr

Pozměňovací návrh 43
Sander Smit

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 25 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(25a) O směrnici 2007/2/ES se opírá několik právních aktů Unie, pokud jde o technické formáty, specifikace údajů a přístup veřejnosti k prostorovým datům, mimo jiné pro účely podávání zpráv

o životním prostředí sladěné prostřednictvím nařízení (EU) 2019/1010 a plnění povinností v oblasti sledování a podávání zpráv stanovené v kapitole IV nařízení (EU) 2024/1991, podle nichž mají být zprávy o pokroku v souladu s touto směrnicí zveřejňovány. V případech, kdy tato směrnice ruší harmonizované specifikace údajů nebo povinnost poskytovat síťové služby, by povinnosti týkající se údajů a veřejného přístupu stanovené v těchto právních aktech neměly vyžadovat takovou úroveň harmonizace nebo přístupnosti, kterou tato směrnice již nezajišťuje. Pokud Komise posuzuje dodržování předpisů nebo pokrok členských států na základě prostorových dat, na která se již nevztahují harmonizované specifikace, měla by náležitě zohlednit rozdíly v míře podrobnosti, kvalitě a metodice příslušných vnitrostátních dat, aby zajistila rovné podmínky pro všechny členské státy.

Or. en

Pozměňovací návrh 44
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 25 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(25a) Ochrana některých prostorových dat týkajících se kritické infrastruktury a kritických subjektů je nezbytnou součástí veřejné bezpečnosti a odolnosti členských států. Podle směrnice (EU) 2022/2555 o opatřeních k zajištění vysoké společné úrovně kybernetické bezpečnosti v Unii (NIS2) a směrnice (EU) 2022/2557 o odolnosti kritických subjektů (CER) musí mít členské státy možnost omezit přístup k určitým prostorovým datům,

pokud by jejich šíření mohlo ohrozit bezpečnost nebo odolnost kritických infrastruktur nebo subjektů.

Or. fr

Pozměňovací návrh 45
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod -1 (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Článek 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	-1) Vkládá se následující článek:
	„Článek 35
	Zrušením geoportálu INSPIRE není dotčena odpovědnost členských států za organizaci, správu, údržbu a rozvoj jejich portálů pro prostorová data na celostátní, regionální či nižší úrovni.
	Celostátní portály zůstávají hlavními přístupovými body k souborům prostorových dat vytvářeným nebo spravovaným orgány veřejné správy členských států.
	Evropský portál data.europa.eu usnadňuje vyhledávání, propojení a opětovné použití těchto dat, aniž by stávající vnitrostátní infrastruktury nahradil. “

Or. fr

Pozměňovací návrh 46
Radan Kanev

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1

Směrnice 2007/2/ES
Čl. 3 – body 5, 7 a 8

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1) v článku 3 se zrušují body 5, 7***,*** 8 ***a 10***;	v článku 3 se zrušují body 5, 7 ***a*** 8;

Or. en

Pozměňovací návrh 47
Sander Smit

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 3 – body 5 a 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1) v článku 3 se zrušují body 5***, 7, 8*** a 10;	v článku 3 se zrušují body 5 a 10;

Or. en

Odůvodnění

Definice pojmů „interoperabilita“ (bod 7) a „geoobjekt“ (bod 8) nejsou zastaralé; jak poznamenalo několik delegací v Radě, vytvářejí společné pojetí klíčových součástí geoprostorového rámce. Má-li být v rámci směrnice zachována minimální úroveň interoperability, jsou tyto pojmy i nadále nepostradatelné.

Pozměňovací návrh 48
Daniel Buda

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 a (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 3 – bod 10a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a) Do čl. 3 odst. 11 se vkládá tato definice:
	10a) „rozhraním pro programování

	aplikací“ nebo „API“ strojově čitelné webové rozhraní umožňující automatizovaný přístup k prostorovým datům a jejich sdílení a opětovné použití prostřednictvím otevřených, zdokumentovaných a interoperabilních standardů.

Or. ro

Odůvodnění

Je důležité stanovit jasnou cestu, která povede k moderní interoperabilitě a otevřeným datům, přestat donekonečna udržovat starší infrastruktury a postupně dosáhnout souladu s moderními ekosystémy pro datové soubory s vysokou hodnotou a opětovné použití dat.

Pozměňovací návrh 49
Radan Kanev

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 2 – písm. a
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 4 – odst. 1 – písm. c – bod ii

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) v odstavci 1 se ***zrušuje*** písm. c) bod ii)***;***	v odstavci 1 se písm. c) bod ii) ***nahrazuje tímto:***
	„třetí stranou, jíž byly příslušné služby zpřístupněny v souladu s právními předpisy Unie o správě a sdílení údajů[9a].“

Or. en

Pozměňovací návrh 50
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 2 – písm. b
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 4 – odst. 7

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
7. Komise je zmocněna k přijetí aktů	„7. Komise je zmocněna k přijetí aktů

v přenesené pravomoci v souladu s článkem 22a za účelem změny příloh I, II a III úpravou popisu stávajících témat dat s ohledem na vývoj v oblasti technologií a ekonomiky.	v přenesené pravomoci v souladu s článkem 22a ***výhradně*** za účelem změny příloh I, II a III úpravou popisu stávajících témat dat s ohledem na vývoj v oblasti technologií a ekonomiky.“; ***Těmito akty v přenesené pravomoci nelze doplňovat nová témata dat, rozšiřovat oblast působnosti této směrnice ani ukládat členským státům, orgánům veřejné správy nebo soukromým subjektům další povinnosti týkající se vytváření, shromažďování a sdílení dat, technické povinnosti či povinnosti v oblasti interoperability nebo podávání zpráv.“***

Or. en

Odůvodnění

Technické aktualizace mohou být nezbytné, akty v přenesené pravomoci však nelze používat k rozšíření působnosti geoportálu INSPIRE či k zavádění nových povinností.

Pozměňovací návrh 51
Anja Arndt, Marc Jongen, Ivan David

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 2 – písm. b a (nové)
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 4 – odst. 7a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	7a. Členské státy zajistí, aby při uplatňování technických a administrativních požadavků této směrnice byly náležitě zohledněny personální, finanční a digitální kapacity regionálních a místních orgánů a aby nevznikala nepřiměřená administrativní zátěž.

Or. de

Odůvodnění

Realizace probíhá často na úrovni obcí. Menší obce nemají dostatek zdrojů, aby mohly splnit náročné požadavky EU na údaje.

Pozměňovací návrh 52
Daniel Buda

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3 – návětí
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 5 – odst. 2 – písm. ea

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3) článek 5 se mění takto:	3) článek 5 se mění takto:
	Vkládají se dva nové body, které znějí:
	ea) informacích umožňujících uživatelům identifikovat a používat mechanismy pro přístup k souborům prostorových dat a souvisejícím službám, včetně koncových bodů relevantních pro služby, rozhraní pro programování aplikací (API) a možností hromadného stahování;
	g) odkazech na použitá datová schémata, kódy a témata, jakož i na veřejně zdokumentované, strojově čitelné a otevřené formáty, které jsou uznávány na úrovni Unie nebo na mezinárodní úrovni a ve kterých jsou příslušné soubory prostorových dat zpřístupněny.

Or. ro

Odůvodnění

Este importantă consolidarea metadatelor pentru a transporta informații privind „capacitatea de acces” pentru a asigura continuitatea în cazul în care obligațiile detaliate de servicii sunt reduse. În acest fel se menține un nivel minim de îndrumare și convergență la nivel european în ceea ce privește structura și conținutul metadatelor; se evită eliminarea completă a elementelor comune necesare pentru reutilizarea datelor și interoperabilitate; se oferă flexibilitate statelor membre în contextul simplificării Directivei INSPIRE; se susține convergența treptată către ecosistemul Datelor Deschise și al Seturilor de Date cu Valoare Mare (HVD), fără a introduce obligații tehnice excesiv de rigide; se facilitează păstrarea unui nivel minim de interoperabilitate necesar pentru descoperirea și reutilizarea transfrontalieră a datelor spațiale.

Pozměňovací návrh 53
Valentina Palmisano

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3 – bod ii
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 5 – odst. 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Komise je zmocněna k přijetí prováděcích aktů stanovujících pravidla pro uplatňování tohoto článku, přičemž zohlední příslušné stávající mezinárodní normy a uživatelské požadavky, zejména v souvislosti s ověřováním ***metadat***. Tyto prováděcí akty se přijímají postupem podle čl. 22b odst. 2.	4. Komise je zmocněna k přijetí prováděcích aktů stanovujících pravidla pro uplatňování tohoto článku, přičemž zohlední příslušné stávající mezinárodní normy a uživatelské požadavky, zejména ***co se týče kvality, platnosti, aktualizace, zdroje, měřítka, podmínek přístupu a použití, jakož i sémantické soudržnosti metadat***. Tyto prováděcí akty se přijímají postupem podle čl. 22b odst. 2. ;

Or. it

Pozměňovací návrh 54
Valentina Palmisano

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 4
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 6 – odst. 7

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4) články 6 a 7 se zrušují;	***vypouští se***

Or. it

Pozměňovací návrh 55
Jutta Paulus

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 4
Směrnice 2007/2/ES
Článek 6

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. články 6 ***a 7*** se ***zrušují***;	článek 6 se ***zrušuje***;

Or. de

(Redakční změna s ohledem na pozměňovací návrh téhož autora, který navrhuje nahrazení článku 7 namísto jeho vypuštění.)

Pozměňovací návrh 56
Jutta Paulus

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 4
Směrnice 2007/2/ES
Článek 7

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	4a) článek 7 se nahrazuje tímto:
	„1. Členské státy zajistí, aby poskytování souborů prostorových dat a služeb na nich založených, a to i v případě, kdy jsou poskytovány prostřednictvím rozhraní pro programování aplikací, bylo založeno na otevřených, zdokumentovaných, na výrobci nezávislých a geospecifických standardech.“
	2. Standardy uvedené v odstavci 1 zahrnují zejména příslušné normy a specifikace Mezinárodní organizace pro normalizaci (ISO) a normy API konsorcia Open Geospatial Consortium (OGC) nebo srovnatelné otevřené specifikace.
	3. Členské státy zajistí, aby zvolená technická řešení neomezovala přeshraniční vyhledatelnost, přístupnost, použitelnost a další využití prostorových dat. “

Or. de

Odůvodnění

Směrnice 2019/1024 zajišťuje otevřenost a opětovnou použitelnost dat, neobsahuje však dostatečně konkrétní požadavky na geospecifickou interoperabilitu. Proto by měl být zachován celounijní referenční rámec pro otevřené, zdokumentované a na výrobci nezávislé

geospecifické standardy, zejména pokud jsou data poskytována prostřednictvím API. Tímto způsobem lze přispět k zajištění praktické přeshraniční využitelnosti prostorových dat a k zamezení technické fragmentaci evropského datového prostoru.

Pozměňovací návrh 57
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 6
Směrnice 2007/2/ES
Články 9 až 12

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(6) články 9 ***až*** 12 se zrušují;	články 9***, 10 a*** 12 se zrušují;

Or. en

Pozměňovací návrh 58
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 6 a (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Článek 11

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	6a) článek 11 se nahrazuje tímto:
	„Článek 11
1. Členské státy zřídí a provozují síť následujících služeb určených pro soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech, pro které byla v souladu s touto směrnicí vytvořena metadata:	***1. Jsou-li soubory prostorových dat spadající do působnosti této směrnice zpřístupněny nebo je-li k nim umožněn přístup podle směrnice (EU) 2019/1024 nebo jiných příslušných právních předpisů Unie, členské státy se v co největší míře opírají o stávající celostátní, regionální, místní nebo unijní datové infrastruktury.***
a) vyhledávací služby umožňující vyhledání souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech na základě obsahu odpovídajících metadat a umožňující zobrazení obsahu metadat;	
prohlížecí služby umožňující alespoň zobrazit, procházet, přiblížit/oddálit, posouvat nebo překrývat zobrazitelné soubory prostorových dat a zobrazit	

vysvětlivky a jakýkoli další významný obsah metadat;

c) služby stahování dat umožňující stažení úplných souborů prostorových dat nebo jejich částí a tam, kde je to prakticky možné, přímý přístup k nim;

d) transformační služby umožňující, aby soubory prostorových dat byly transformovány za účelem dosažení interoperability;

e) služby umožňující spuštění služeb založených na prostorových datech.

Tyto služby zohlední příslušné uživatelské požadavky a umožní snadné užívání, přístup veřejnosti a dostupnost prostřednictvím internetu nebo jiného vhodného telekomunikačního prostředku.

2. Pro účely služeb uvedených v odst. 1 písm. a) se zavede alespoň tato kombinace vyhledávacích kritérií: a) klíčová slova; b) klasifikace prostorových dat a služeb; c) kvalita a platnost souborů prostorových dat; d) stupeň souladu s prováděcími pravidly podle čl. 7 odst. 1; e) zeměpisná poloha; f) podmínky pro přístup k souborům prostorových dat a službám založeným na prostorových datech a podmínky pro jejich použití; g) orgány veřejné správy, které jsou pověřeny vytvářením, řízením, aktualizací a distribucí souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech.

2. Tento článek nevyžaduje, aby členské státy nebo veřejné orgány pouze na základě této směrnice zřizovaly nebo provozovaly nové síťové služby, udržovaly paralelní systémy pro zveřejňování, vytvářely, shromažďovaly, transformovaly nebo harmonizovaly soubory prostorových dat, uplatňovaly specifické technické normy nebo formáty nad rámec těch, které vyžadují platné právní předpisy Unie, nebo zaváděly další povinnosti v oblasti podávání zpráv.

3. Transformační služby uvedené v odst. 1 písm. d) se kombinují s jinými službami uvedenými v tomto odstavci způsobem, který umožní provozování všech těchto služeb v souladu s prováděcími pravidly přijatými postupem podle čl. 7 odst. 1.

3. Přístup k souborům prostorových dat a službám na těchto datech založeným může být v souladu s článkem 13 a platným právem Unie nebo vnitrostátním právem omezen nebo vyloučen.“

Or. en

Odůvodnění

Pokud bude článek 11 zachován, je třeba jej omezit. Měl by zachovat praktický přístup k prostorovým datům, ale nesmí zavádět nové IT systémy, nové technické normy ani další

povinnosti v oblasti podávání zpráv.

Pozměňovací návrh 59
Daniel Buda

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 6
Směrnice 2007/2/ES
Články 9 až 12

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
6) články 9 až ***12*** se zrušují;	6) články 9 až ***10*** se zrušují;
	článek 11 se nahrazuje tímto:
	1. Member States that have already developed INSPIRE download services allowing for direct data set downloads shall convert these services into APIs for high-value data sets (HVD) by means of appropriate technical adaptations in accordance with open data rules.
	2. Tyto služby musí zohlednit příslušné uživatelské požadavky a musí být uživatelsky přívětivé, veřejně dostupné a přístupné prostřednictvím internetu prostřednictvím vnitrostátních platforem pro otevřená data.
	Článek 12 se nahrazuje tímto:
	Členské státy zajistí, aby orgány veřejné správy měly z technického hlediska možnost provázat své soubory prostorových dat a související služby stahování s vnitrostátními platformami pro otevřená data.

Or. ro

Odůvodnění

Eliminarea integrală a articolului 11 din Directiva INSPIRE ar conduce la pierderea valorii investițiilor semnificative realizate de statele membre pentru dezvoltarea și implementarea serviciilor de descărcare a datelor spațiale. În numeroase state membre sunt încă în desfășurare proiecte destinate implementării infrastructurii INSPIRE, inclusiv proiecte finanțate din fonduri europene, pentru care menținerea funcționalităților existente reprezintă o condiție esențială pentru asigurarea durabilității investițiilor și respectarea obligațiilor

asumate în cadrul programelor de finanțare.Serviciile de descărcare constituie una dintre componentele fundamentale ale infrastructurii INSPIRE, asigurând accesul efectiv la seturile de date spațiale și facilitând reutilizarea acestora de către autoritățile publice, mediul de afaceri și cetățeni. Eliminarea acestora ar genera costuri suplimentare, ar reduce interoperabilitatea sistemelor existente și ar afecta continuitatea serviciilor deja operaționale.

Pozměňovací návrh 60
Sander Smit

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 6
Směrnice 2007/2/ES
Články 9 až 12

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(6) články 9 ***až*** 12 se zrušují;	články 9 ***a*** 12 se zrušují;

Or. en

Odůvodnění

Article 10 (cross-border coherence, codes and classifications) does not become obsolete through the deletion of Articles 7 and 8 and is retained in updated form. The new Article 11 takes over the Swedish drafting suggestion in the Council, extended with viewing to address the concern of several delegations (BE, ES, HR, HU) that view services are not covered by the open data framework. The reference to reporting obligations requiring such access preserves the legal basis on which, inter alia, Article 21 of Regulation (EU) 2024/1991 relies for the public accessibility of nature-restoration progress reports

Pozměňovací návrh 61
Sander Smit

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 6 a (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Článek 10

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	6a) článek 10 se nahrazuje tímto:
	„Článek 10
1. Členské státy zajistí zpřístupnění veškerých informací, včetně údajů, kódů a technických klasifikací nezbytných k souladu	***Členské státy zajistí soudržnost prostorových dat, která se vztahují k útvarům, jež svou polohou přesahují***

s prováděcími pravidly podle čl. 7 odst. 1, orgánům veřejné správy nebo třetím stranám za podmínek, jež neomezí jejich použití k tomuto účelu.

2. Aby se zajistila spojitost prostorových dat, která se vztahují k prostorovým prvkům, jejichž poloha zahrnuje hranici mezi dvěma nebo více členskými státy, rozhodnou případně členské státy po vzájemné dohodě o znázornění a poloze takovýchto společných prvků.

hranici mezi dvěma nebo více členskými státy, včetně kódů a klasifikací nezbytných pro tento účel.“

Or. en

Odůvodnění

Article 10 (cross-border coherence, codes and classifications) does not become obsolete through the deletion of Articles 7 and 8 and is retained in updated form. The new Article 11 takes over the Swedish drafting suggestion in the Council, extended with viewing to address the concern of several delegations (BE, ES, HR, HU) that view services are not covered by the open data framework. The reference to reporting obligations requiring such access preserves the legal basis on which, inter alia, Article 21 of Regulation (EU) 2024/1991 relies for the public accessibility of nature-restoration progress reports

Pozměňovací návrh 62
Sander Smit

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 6 b (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Článek 11

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	6b) článek 11 se nahrazuje tímto:
	„Článek 11
1. Členské státy zřídí a provozují síť následujících služeb určených pro soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech, pro které byla v souladu s touto směrnicí vytvořena metadata:	***Členské státy zajistí, aby soubory prostorových dat spadající do oblasti působnosti této směrnice byly zpřístupněny a aby byly dostupné v souladu se směrnicí (EU) 2019/1024, a to i prostřednictvím vhodných technických opatření umožňujících vyhledávání a prohlížení, s cílem zajistit přístup veřejnosti k prostorovým datům, na nichž jsou založeny povinnosti podávání zpráv podle práva Unie, které takový přístup v souladu s touto směrnicí***
a) vyhledávací služby umožňující vyhledání souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech na základě obsahu odpovídajících metadat a umožňující zobrazení obsahu metadat;	
prohlížecí služby umožňující alespoň	

zobrazit, procházet, přiblížit/oddálit, posouvat nebo překrývat zobrazitelné soubory prostorových dat a zobrazit vysvětlivky a jakýkoli další významný obsah metadat;

c) služby stahování dat umožňující stažení úplných souborů prostorových dat nebo jejich částí a tam, kde je to prakticky možné, přímý přístup k nim;

d) transformační služby umožňující, aby soubory prostorových dat byly transformovány za účelem dosažení interoperability;

e) služby umožňující spuštění služeb založených na prostorových datech.

Tyto služby zohlední příslušné uživatelské požadavky a umožní snadné užívání, přístup veřejnosti a dostupnost prostřednictvím internetu nebo jiného vhodného telekomunikačního prostředku.

2. Pro účely služeb uvedených v odst. 1 písm. a) se zavede alespoň tato kombinace vyhledávacích kritérií:

a) klíčová slova;

b) klasifikace prostorových dat a služeb; c) kvalita a platnost souborů prostorových dat;

d) stupeň souladu s prováděcími pravidly podle čl. 7 odst. 1;

e) zeměpisná poloha;

f) podmínky pro přístup k souborům prostorových dat a službám založeným na prostorových datech a podmínky pro jejich použití;

g) orgány veřejné správy, které jsou pověřeny vytvářením, řízením, aktualizací a distribucí souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech.

3. Transformační služby uvedené v odst. 1 písm. d) se kombinují s jinými službami uvedenými v tomto odstavci způsobem, který umožní provozování všech těchto služeb v souladu s prováděcími pravidly přijatými postupem podle čl. 7 odst. 1.

vyžadují.“

Or. en

Odůvodnění

Article 10 (cross-border coherence, codes and classifications) does not become obsolete through the deletion of Articles 7 and 8 and is retained in updated form. The new Article 11 takes over the Swedish drafting suggestion in the Council, extended with viewing to address the concern of several delegations (BE, ES, HR, HU) that view services are not covered by the open data framework. The reference to reporting obligations requiring such access preserves the legal basis on which, inter alia, Article 21 of Regulation (EU) 2024/1991 relies for the public accessibility of nature-restoration progress reports

Pozměňovací návrh 63
Radan Kanev

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 6
Směrnice 2007/2/ES
Články 9 až 12

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(6) články 9 až ***12*** se zrušují;	články 9 až ***11*** se zrušují;

Or. en

Pozměňovací návrh 64
Radan Kanev

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 6 a (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Článek 12

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	6a) článek 12 se nahrazuje tímto:
Členské státy zajistí orgánům veřejné správy, aby měly z technického hlediska možnost provázat své soubory prostorových dat ***a služby založené na prostorových datech se sítí uvedenou v čl. 11 odst. 1***. Tato ***služba*** se rovněž na vyžádání zpřístupní třetím stranám, jejichž soubory prostorových dat ***a služby založené na prostorových datech*** jsou v souladu s ***prováděcími pravidly, kterými se stanoví povinnosti zejména pokud jde o*** metadata***, síťové*** služby	***Členské státy zajistí orgánům veřejné správy, aby měly z technického hlediska možnost provázat své soubory prostorových dat s příslušnými službami stanovenými v právních předpisech Unie o správě a sdílení dat. Tato možnost se rovněž na vyžádání zpřístupní třetím stranám, jejichž soubory prostorových dat jsou v souladu s příslušnými požadavky na metadata a interoperabilitu, které jsou stanoveny v právních předpisech Unie***

a interoperabilitu.

o správě a sdílení dat[9a].

Or. en

Pozměňovací návrh 65
Annalisa Corrado, Sakis Arnaoutoglou

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 6
Směrnice 2007/2/ES
Články 9, 10 a 12

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
6) články 9 ***až*** 12 se zrušují;	články 9***, 10, a*** 12 se zrušují;

Or. en

Pozměňovací návrh 66
Annalisa Corrado, Sakis Arnaoutoglou

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 6 a (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 11 – odst. 1

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	6a) článek 11 se nahrazuje tímto:
1. Členské státy ***zřídí a provozují síť následujících služeb určených pro*** soubory prostorových dat ***a služby založené na prostorových datech, pro které byla*** v souladu ***s touto*** směrnicí ***vytvořena metadata:***	„1. Členské státy ***zajistí, aby*** soubory prostorových dat ***spadající do oblasti působnosti této směrnice byly zpřístupněny a aby byly dostupné*** v souladu ***se*** směrnicí ***2019/1024, a to i prostřednictvím technických opatření umožňujících vyhledávání a přístup pro účely plnění veřejných úkolů v oblasti životního prostředí,*** a ***zároveň podpoří interoperabilitu*** a ***srovnatelnost*** prostorových dat ***v celé Unii.***
a) vyhledávací služby umožňující vyhledání souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech na základě obsahu odpovídajících metadat a umožňující zobrazení obsahu	

metadat;

b) prohlížecí služby umožňující alespoň zobrazit, procházet, přiblížit/oddálit, posouvat nebo překrývat zobrazitelné soubory prostorových dat a zobrazit vysvětlivky a jakýkoli další významný obsah metadat;

c) služby stahování dat umožňující stažení úplných souborů prostorových dat ***nebo jejich částí a tam, kde je to prakticky možné, přímý přístup k nim;***

d) transformační služby umožňující, aby soubory prostorových dat byly transformovány za účelem dosažení interoperability;

e) služby umožňující spuštění služeb založených na prostorových datech.

2. ***Pro účely služeb uvedených v odst. 1 písm. a) se zavede alespoň tato kombinace vyhledávacích kritérií:***

a) klíčová slova;

b) klasifikace prostorových dat a služeb;

c) kvalita a platnost souborů prostorových dat;

d) stupeň souladu s prováděcími pravidly podle čl. 7 odst. 1;

e) zeměpisná poloha;

f) podmínky pro přístup k souborům prostorových dat a službám založeným na prostorových datech a podmínky pro jejich použití;

g) orgány veřejné správy, které jsou pověřeny vytvářením, řízením, aktualizací a distribucí souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech.

3. Transformační služby uvedené v odst. 1 písm. d) se kombinují s jinými službami uvedenými v tomto odstavci způsobem, který umožní provozování všech těchto služeb v souladu s prováděcími pravidly přijatými postupem podle čl. 7 odst. 1.

Or. en

(32007L0002)

Pozměňovací návrh 67
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 7 – písm. a
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 13 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Členské státy mohou ***omezit*** přístup veřejnosti k souborům prostorových dat a službám založeným na prostorových datech, pokud by tento přístup mohl nepříznivě ovlivnit mezinárodní vztahy, veřejnou bezpečnost ***nebo*** národní obranu.	„Členské státy mohou ***stanovit, aby orgány veřejné správy v nezbytných a přiměřených případech a v souladu s právem Unie a vnitrostátním právem omezily nebo vyloučily*** přístup veřejnosti k souborům prostorových dat a službám založeným na prostorových datech, pokud by tento přístup mohl nepříznivě ovlivnit mezinárodní vztahy, veřejnou bezpečnost***, veřejný pořádek,*** národní obranu***, bezpečnost sítí a informačních systémů nebo ochranu kritické infrastruktury***.“

Or. en

Odůvodnění

Prostorová data mohou odhalit citlivé informace o obraně, energetice, dopravě, vodě, telekomunikacích a další kritické infrastruktuře. Členské státy musí mít možnost přístup omezit přístup nebo ho vyloučit, pokud by zveřejnění představovalo bezpečnostní riziko.

Pozměňovací návrh 68
Anja Arndt, Marc Jongen, Ivan David

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 7 – písm. a a (nové)
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 13 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Členské státy mohou omezit přístup	Členské státy mohou omezit přístup

veřejnosti k souborům prostorových dat a službám založeným na prostorových datech, pokud by ***tento přístup mohl nepříznivě ovlivnit mezinárodní vztahy,*** veřejnou bezpečnost ***nebo*** národní ***obranu***.	k souborům prostorových dat a službám založeným na prostorových datech***,*** pokud ***se tyto informace týkají kritické infrastruktury, energetických systémů***, ***vodního hospodářství, pohraničních oblastí, vojenských zařízení, zemědělských ploch nebo strategických průmyslových zařízení a jejich zveřejnění*** by ***mohlo ohrozit*** veřejnou bezpečnost***,*** národní ***bezpečnost nebo důležité hospodářské zájmy***.

Or. de

Odůvodnění

Geopolitická situace vyžaduje jasnou ochranu údajů souvisejících s bezpečností. Navazuje na stávající omezení uvedená v článku 13.

Pozměňovací návrh 69
Jutta Paulus

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 7 – písm. a b (nové)
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 13 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Členské státy ***mohou omezit*** přístup veřejnosti k souborům prostorových dat a službám založeným na prostorových datech, ***pokud by tento přístup mohl nepříznivě ovlivnit mezinárodní vztahy, veřejnou bezpečnost nebo národní obranu***.	Členské státy ***kriticky vyhodnocují*** přístup veřejnosti k souborům prostorových dat a službám založeným na prostorových datech, které ***se týkají infrastruktur v odvětvích uvedených v příloze směrnice (EU) 2022/2557 a jsou důležité z bezpečnostního hlediska, a v případě potřeby tento přístup omezí***[1a].
	[1a] Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2022/2557 ze dne 14. prosince 2022 o odolnosti kritických subjektů a o zrušení směrnice Rady 2008/114/ES (Úř. věst. L 333, 27.12.2022, s. 164).

Or. de

(Celý tento pododstavec je zahrnut v následujícím pododstavci. Díky tomu jej lze bez problémů nahradit konkrétním a přísnějším opatřením.)

Odůvodnění

Vzhledem k mezinárodní situaci je důležité chránit soubory prostorových údajů týkajících se kritických infrastruktur, které jsou důležité z bezpečnostního hlediska. Členské státy by proto neměly mít pouze možnost přístup veřejnosti omezit, ale měly by mít také možnost kriticky posuzovat, zda je to nutné, a v případě nutnosti by pak také měly být povinny tento krok učinit.

Pozměňovací návrh 70
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 7 – písm. b
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 13 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Členské státy mohou omezit přístup veřejnosti k souborům prostorových dat a službám založeným na prostorových datech, pokud by tento přístup mohl nepříznivě ovlivnit:	Členské státy ***mohou stanovit, aby orgány veřejné správy v nezbytných a přiměřených případech a v souladu s právem Unie a vnitrostátním právem omezily nebo vyloučily*** přístup veřejnosti k souborům prostorových dat a službám založeným na prostorových datech, pokud by tento přístup mohl nepříznivě ovlivnit:

Or. en

Odůvodnění

Tato formulace jasně stanoví, že členské státy mohou v případech, kdy omezení nestačí, přístup zcela odepřít, přičemž je zajištěno, aby taková rozhodnutí měla právní oporu, byla nezbytná a přiměřená.

Pozměňovací návrh 71
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 7 – písm. b a (nové)
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 13 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ba) Členské státy mohou omezit přístup k souborům prostorových dat a službám na nich založeným, pokud se tato data týkají kritických infrastruktur, kritických subjektů ve smyslu směrnice (EU) 2022/2557 nebo základních či významných subjektů ve smyslu směrnice (EU) 2022/2555 a pokud by jejich široké zpřístupnění mohlo nepříznivě ovlivnit veřejnou bezpečnost, kybernetickou bezpečnost, odolnost základních služeb nebo ochranu kritických infrastruktur.
	V takových případech mohou členské státy podmínit přístup k těmto datům tím, že žadatel prokáže oprávněný zájem, který je slučitelný s požadavky veřejné bezpečnosti, kybernetické bezpečnosti a ochrany kritické infrastruktury.
	Tato omezení se uplatňují nezbytným, přiměřeným a řádně odůvodněným způsobem.

Or. fr

Pozměňovací návrh 72
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 7 – písm. b b (nové)
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 13 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	bb) ve druhém pododstavci se písmeno b) nahrazuje tímto:
	„b) mezinárodní vztahy, veřejnou bezpečnost, veřejný pořádek, národní obranu, bezpečnost síťových a informačních systémů nebo ochranu kritické infrastruktury; “

Or. en

Odůvodnění

Prostorová data mohou odhalit citlivé informace týkající se bezpečnosti, obrany, síťových a informačních systémů a kritické infrastruktury. Členské státy by měly mít možnost přístup omezit přístup nebo ho vyloučit, pokud by zveřejnění představovalo takováto rizika.

Pozměňovací návrh 73
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 7 – písm. b c (nové)
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 13 – odst. 1 – pododstavec 2 – písm. d

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	bc) ve druhém pododstavci se písmeno d) nahrazuje tímto:
	d) utajení obchodních nebo průmyslových informací, včetně obchodních tajemství, know-how a obchodně citlivých informací, je-li toto utajení chráněno právem Unie nebo vnitrostátním právem za účelem ochrany oprávněných hospodářských zájmů, včetně veřejného zájmu na důvěrnost statistických údajů a utajení daňových údajů;

Or. en

Pozměňovací návrh 74
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 7 – písm. b d (nové)
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 13 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	bd) vkládá se nový pododstavec, který zní:
	„Uplatňováním tohoto odstavce nejsou dotčena práva a povinnosti stanovené ve

	směrnici 2003/4/ES a v jiných příslušných právních předpisech Unie o přístupu veřejnosti k informacím o životním prostředí.“

Or. en

Pozměňovací návrh 75
Sander Smit

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod -8 (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 14 – odst. 1

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	-8) v článku 14 se odstavec 1 nahrazuje tímto:
1. Členské státy zajistí, aby ***služby uvedené v čl. 11 odst. 1 písm. a) a b)*** byly přístupny veřejnosti bezplatně.	***„1. Členské státy zajistí, aby v případech, kdy jsou soubory prostorových dat zpřístupněny veřejnosti za účelem splnění povinností podávání zpráv a přístupu veřejnosti podle práva Unie, včetně článku 21 nařízení (EU) 2024/1991, bylo vyhledávání a prohlížení těchto souborů dat dostupné zdarma.“***

Or. en

Odůvodnění

Směrnice (EU) 2019/1024 upravuje vybírání poplatků za opakované použití dokumentů, ale, jak poznamenaly AT a FR v Radě, nezaručuje bezplatné poskytování síťových služeb, jejichž prostřednictvím jsou data prohlížena. Zachováním omezené záruky bezplatnosti se zachovává standard přístupu veřejnosti, který předpokládají navazující akty – zejména článek 21 nařízení (EU) 2024/1991.

Pozměňovací návrh 76
Sander Smit

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 8
Směrnice 2007/2/ES
Články 14 a 15

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
8) ***Články 14 až*** 15 se ***zrušují***.	***Článek 15*** se ***zrušuje***.

Or. en

Odůvodnění

Směrnice (EU) 2019/1024 upravuje vybírání poplatků za opakované použití dokumentů, ale, jak poznamenaly AT a FR v Radě, nezaručuje bezplatné poskytování síťových služeb, jejichž prostřednictvím jsou data prohlížena. Zachováním omezené záruky bezplatnosti se zachovává standard přístupu veřejnosti, který předpokládají navazující akty – zejména článek 21 nařízení (EU) 2024/1991.

Pozměňovací návrh 77
Valentina Palmisano

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 8
Směrnice 2007/2/ES
Článek 14

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
8) ***články*** 14 ***a 15*** se ***zrušují;***	***8) článek*** 14 se ***zrušuje;***

Or. it

Pozměňovací návrh 78
Valentina Palmisano

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 8
Směrnice 2007/2/ES
Článek 15

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	článek 15 se nahrazuje tímto:

	„Článek 15
	1. Komise zajistí, aby evropský datový portál data.europa.eu poskytoval odpovídající geoprostorové funkce pro vyhledávání, přístup, zobrazení na mapě a stahování souborů územních dat a služeb spadajících do oblasti působnosti této směrnice.
	2. Tyto funkce umožňují uživatelům vyhledávat a stahovat soubory prostorových dat podle klíčových slov, tématu, polohy, bodů nebo oblasti zájmu, zobrazovat je na mapě, zapínat či vypínat tematické vrstvy, prohlížet si jejich metadata a identifikovat zdroj i odpovědný veřejný orgán.“

Or. it

Pozměňovací návrh 79
Valentina Palmisano

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 10
Směrnice 2007/2/ES
Článek 17

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
10) článek 17 se zrušuje;	***vypouští se***

Or. it

Pozměňovací návrh 80
Annalisa Corrado, Sakis Arnaoutoglou

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 10
Směrnice 2007/2/ES
Článek 17

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
10) Článek 17 se zrušuje.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 81
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Čl. 1 a – odst. 1 – bod 10
Směrnice 2007/2/ES
Článek 17

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
10) článek 17 se ***zrušuje***;	odstavec 17 se ***nahrazuje tímto***:
	„Článek 17
	Sdílení mezi orgány veřejné správy a podmínky opakovaného použití
	Členské státy přijmou nezbytná opatření k zajištění účinného sdílení souborů prostorových dat a služeb na nich založených mezi celostátními, regionálními a místními orgány veřejné správy, zejména pokud jsou nezbytné pro ochranu životního prostředí, předcházení přírodním a průmyslovým rizikům, pro řízení vodních zdrojů, půdy, lesů, pobřeží, biologické rozmanitosti a pro územní plánování.
	Členské státy mohou v případě potřeby a s řádným odůvodněním stanovit zvláštní podmínky pro komerční opakované použití určitých souborů prostorových dat vytvářených nebo spravovaných orgány veřejné správy, aby byla zajištěna finanční udržitelnost jejich vytváření, aktualizace, kvality a údržby. Tyto podmínky musí být přiměřené, transparentní a nediskriminační.
	Nebrání přístupu k datům pro účely veřejného zájmu, výzkumu, ochrany životního prostředí, spolupráce mezi orgány veřejné správy, prevence rizik nebo informování občanů.“

Or. fr

Pozměňovací návrh 82
Annalisa Corrado, Sakis Arnaoutoglou

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 10 a (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 17 – odst. 1

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	10a) v článku 17 se odstavec 1 mění takto:
Každý členský stát ***přijme opatření ke sdílení souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech jeho*** orgány veřejné správy ***uvedenými v čl. 3 bodu 9 písm. a) a b). Tato opatření umožní těmto orgánům veřejné správy*** přístup k ***souborům prostorových dat a službám založeným*** na ***prostorových datech a výměnu a používání těchto souborů a služeb za účelem plnění veřejných úkolů, které mohou mít vliv na životní prostředí***.	„Každý členský stát ***zajistí, aby*** orgány veřejné správy ***měly*** přístup k ***prostorovým datům,*** na ***něž se vztahuje tato směrnice, a aby si je mohly vyměňovat*** za účelem plnění veřejných úkolů, které mohou mít vliv na životní prostředí.“

Or. en

(32007L0002)

Pozměňovací návrh 83
Annalisa Corrado, Sakis Arnaoutoglou

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 10 b (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 17 – odst. 2

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	10b) v článku 17 se odstavec 2 nahrazuje tímto:
Opatření uvedená v odstavci 1 ***předem vylučují jakákoli omezení, která by v místě užívání mohla vést ke vzniku praktických překážek pro sdílení souborů***	

prostorových dat a služeb založených na prostorových datech.

„V rámci ustanovení upravujících opakované použití informací veřejného sektoru, která jsou stanovena ve směrnici (EU) 2019/1024 a dalších souvisejících právních předpisech Unie, členské státy v případě potřeby přijmou nebo zachovají vnitrostátní opatření k zajištění účinného přístupu pro účely uvedené v odstavci 1.**“**

Or. en

(32007L0002)

Pozměňovací návrh 84
Annalisa Corrado

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 10 c (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 17 – odst. 3 až 8

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	10c) V článku 17 odstavce ***3 až 8***
3. Členské státy mohou orgánům veřejné správy, které poskytují soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech, povolit, aby vydávaly licence na tyto soubory a služby orgánům veřejné správy nebo orgánům a subjektům Společenství, které tyto soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech používají, nebo aby od nich požadovaly platby. Veškeré poplatky a licence musí být plně slučitelné s obecným cílem usnadnění sdílení souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech mezi orgány veřejné správy. Jsou-li vybírány poplatky, jsou udržovány v minimální výši nezbytné k zajištění potřebné kvality a poskytování souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech spolu s přiměřenou ziskovostí, přičemž jsou respektovány případné	***se zrušují.***

požadavky na sebefinancování orgánů veřejné správy poskytujících soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech. Soubory prostorových dat a služby založené na prostorových datech, které členské státy poskytují orgánům a subjektům Společenství pro účely plnění povinností podávání zpráv podle právních předpisů Společenství týkajících se životního prostředí, nepodléhají poplatkům.

4. Opatření ke sdílení souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech podle odstavců 1, 2 a 3 by měla být přístupná orgánům veřejné správy uvedeným v čl. 3 bodu 9 písm. a) a b) jiných členských států a orgánům a subjektům Společenství pro účely veřejných úkolů, které mohou mít vliv na životní prostředí.

5. Opatření ke sdílení souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech podle odstavců 1, 2 a 3 by měla být přístupná na základě vzájemnosti a rovnoprávnosti orgánům zřízeným mezinárodními dohodami, jejichž smluvními stranami jsou Společenství a členské státy, pro účely úkolů, které mohou mít vliv na životní prostředí.

6. Jsou-li opatření ke sdílení prostorových souborů a služeb podle odstavců 1, 2 a 3 zpřístupněna v souladu s odstavci 4 a 5, mohou být tato opatření doplněna požadavky podle vnitrostátního práva podmiňujícími jejich použití.

7. Odchylně od tohoto článku mohou členské státy omezit sdílení, pokud by ohrozilo průběh soudního řízení, veřejnou bezpečnost, národní obranu nebo mezinárodní vztahy.

8. Členské státy poskytují orgánům a subjektům Společenství přístup k souborům prostorových dat a službám založeným na prostorových datech v souladu s harmonizovanými podmínkami. Prováděcí pravidla pro tyto

“

podmínky, určená ke změně jiných než podstatných prvků této směrnice jejím doplněním, se přijímají regulativním postupem s kontrolou podle čl. 22 odst. 3. Tato prováděcí pravidla plně dodržují zásady uvedené v odstavcích 1 až 3.

Or. en

(32007L0002)

Pozměňovací návrh 85
Sander Smit

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 11 a (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Článek 21 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	11a) Vkládá se nový článek, který zní: „Článek 21a
	Srovnatelnost prostorových dat používaných pro účely monitorování a podávání zpráv v rámci Unie.
	1. Komise sleduje, zda soubory prostorových dat zpřístupněné podle směrnice (EU) 2019/1024 a prováděcího nařízení (EU) 2023/138 zůstávají technicky a sémanticky srovnatelné ve všech členských státech, zejména pokud jsou tyto soubory dat základem pro povinnosti v oblasti sledování a podávání zpráv podle práva Unie, včetně nařízení (EU) 2019/1010, kapitoly IV nařízení (EU) 2024/1991, směrnice (EU) 2024/2881 a směrnice (EU) 2025/2360.
	2. Komise do [dva roky po datu uvedeném v čl. 2 odst. 1] a poté každé dva roky zveřejní zprávu, ve které posoudí tuto srovnatelnost, včetně ukazatelů pro jednotlivé členské státy týkajících se souladu s formálními otevřenými normami a veřejné dostupnosti dotčených souborů dat.

3. Pokud není zajištěna srovnatelnost ve smyslu odstavce 1, musí být při jakémkoli posouzení dodržování předpisů nebo pokroku členských států ze strany Komise, které je založeno na těchto souborech dat, náležitě zohledněny rozdíly v míře podrobnosti, kvalitě a metodice příslušných vnitrostátních dat.“

Or. en

Odůvodnění

Odstranění harmonizovaných specifikací geoportálu INSPIRE představuje riziko nesrovnatelnosti dat mezi různými členskými státy. Tento test rovnocennosti, který vychází ze zásady srovnatelnosti, na níž je založena směrnice 2000/60/ES, zajišťuje, aby posouzení dodržování předpisů zohledňovala rozdíly v míře podrobnosti a kvalitě dat, aby členské státy poskytující lepší data nebyly znevýhodněny.

Pozměňovací návrh 86
Lynn Boylan

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 11 a (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Článek 21 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	11a) Vkládá se nový článek, který zní:
	„Článek 21a
	Přeshraniční interoperabilita prostorových dat na ostrově Irsko
	1. Členské státy usilují o zajištění toho, aby provádění této směrnice nenarušilo kontinuitu interoperability souborů prostorových dat a služeb založených na prostorových datech používaných pro přeshraniční řízení životního prostředí mezi Irskem a Severním Irskem.
	2. Komise usnadní koordinaci a v příslušných případech poskytne technické pokyny na podporu zachování interoperability infrastruktur prostorových dat, které jsou relevantní pro

přeshraniční spolupráci v oblasti životního prostředí na ostrově Irsko.

3. Jakékoli zjednodušení nebo změna technických požadavků podle této směrnice nesmí nepříznivě ovlivnit úroveň interoperability nezbytnou pro přeshraniční řízení životního prostředí mezi Irskem a Severním Irskem.

Or. en

Odůvodnění

Environmentální systémy na ostrově Irsko, včetně oblastí povodí, sítí biologické rozmanitosti a dalších sdílených ekosystémů, vyžadují nepřetržitou přeshraniční výměnu prostorových a environmentálních informací. Tento pozměňovací návrh umožňuje zajistit, aby zjednodušení rámce INSPIRE neúmyslně neoslabilo interoperabilitu souborů dat a služeb používaných pro řízení životního prostředí a regulační spolupráci mezi Irskem a Severním Irskem.

Pozměňovací návrh 87
Anja Arndt, Marc Jongen, Ivan David

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 11 a (nový)
Směrnice 2007/2/ES
Článek 21 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	11a) Vkládá se následující článek:
	„Článek 21a
	Komise nejpozději pět let po vstupu této směrnice v platnost posoudí, zda zbývající povinnosti týkající se poskytování údajů a technické interoperability stanovené touto směrnicí jsou i nadále nezbytné, přiměřené a v souladu s cílem zjednodušovat správní postupy. Toto posouzení nezakládá žádné nové průběžné povinnosti členských států v oblasti podávání zpráv. “

Or. de

Odůvodnění

Výslovně podporujeme zrušení povinnosti podávat zprávy. Jednorázové a stručné ustanovení o provedení přezkumu zabraňuje postupnému znovuzavedení administrativních povinností, aniž by sama vytvářela novou zátěž spojenou s podáváním zpráv.

Pozměňovací návrh 88
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 12
Směrnice 2007/2/CE
Článek 22

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci uvedené v čl. 4 odst. 7 je svěřena Komisi na dobu pěti let ode dne [poznámka pro Úřad pro publikace: vložte datum vstupu této směrnice v platnost]. Komise vypracuje zprávu o přenesené pravomoci nejpozději devět měsíců před koncem tohoto pětiletého období. Přenesení pravomoci ***se automaticky prodlužuje o stejně dlouhá období, pokud*** Evropský parlament ani Rada ***nevysloví*** proti ***tomuto prodloužení námitku nejpozději tři měsíce před koncem každého z těchto období***.	2. Pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci uvedené v čl. 4 odst. 7 je svěřena Komisi na dobu pěti let ode dne [poznámka pro Úřad pro publikace: vložte datum vstupu této směrnice v platnost]. Komise vypracuje zprávu o přenesené pravomoci nejpozději devět měsíců před koncem tohoto pětiletého období. Přenesení pravomoci ***lze prodloužit pouze poté, co Komise veřejně vyhodnotí její využití a*** Evropský parlament ani Rada proti ***tomu nevznesou námitky***.

Or. fr

Pozměňovací návrh 89
Mathilde Androuët, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Matthieu Valet, Mélanie Disdier, Catherine Griset

Návrh směrnice
Čl. 1 a – odst. 1 – bod 13
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 23 – odst. 1 – písm. c a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ca) kvalitu, skutečnou dostupnost, kontinuitu, bezpečnost a provozní užitečnost prostorových a environmentálních dat pro občany, místní orgány, orgány veřejné správy, výzkumné pracovníky, zemědělce, lesníky, rybáře, malé a střední podniky a příslušné průmyslové subjekty.

Or. fr

Pozměňovací návrh 90
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 13
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 23 – odst. 1 – písm. c a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ca) skutečné snížení administrativních nákladů a nákladů na dodržování předpisů, kterého dosáhly celostátní, regionální a místní orgány;

Or. en

Pozměňovací návrh 91
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 13
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 23 – odst. 1 – písm. c b (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	cb) rozsah dodatečných povinností členských států a orgánů veřejné správy v oblasti techniky, vytváření a sdílení dat, interoperability nebo podávání zpráv, jimž se na základě provádění podařilo zamezit;

Or. en

Pozměňovací návrh 92
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 13
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 23 – odst. 1 – písm. c c (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	cc) účinnost ochranných opatření umožňujících orgánům veřejné správy omezit nebo vyloučit přístup k citlivým prostorovým datům, včetně dat týkajících se veřejné bezpečnosti, veřejného pořádku, národní obrany, bezpečnosti sítí a informačních systémů, kritické infrastruktury, obchodního či průmyslového tajemství, obchodních tajemství, práv duševního vlastnictví a osobních údajů.

Or. en

Pozměňovací návrh 93
Beatrice Timgren, Laurence Trochu

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 13
Směrnice 2007/2/ES
Čl. 23 – odst. 1 – pododstavec 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	Hodnocení musí být v co největší míře založeno na stávajících informacích a nesmí vytvářet další povinnosti členských států nebo orgánů veřejné správy v oblasti podávání zpráv.

Or. en

Pozměňovací návrh 94
Daniel Buda

Návrh směrnice
Čl. 2 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Členské státy přijmou a zveřejní právní a správní předpisy nezbytné pro dosažení souladu s touto směrnicí do [Úřad pro publikace: vložte datum = ***12*** měsíců ode dne vstupu této směrnice v platnost]. Neprodleně sdělí Komisi jejich znění.	Členské státy přijmou a zveřejní právní a správní předpisy nezbytné pro dosažení souladu s touto směrnicí do [Úřad pro publikace: vložte datum = ***24*** měsíců ode dne vstupu této směrnice v platnost]. Neprodleně sdělí Komisi jejich znění.

Or. ro

Pozměňovací návrh 95
Daniel Buda

Návrh směrnice
Čl. 2 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Tyto předpisy použijí ode dne [Úřad pro publikace: vložte datum = ***12*** měsíců a jeden den ode dne vstupu této směrnice v platnost].	Tyto předpisy použijí ode dne [Úřad pro publikace: vložte datum = ***24*** měsíců a jeden den ode dne vstupu této směrnice v platnost].

Or. ro

Pozměňovací návrh 96
Anja Arndt, Marc Jongen, Ivan David

Návrh směrnice
Čl. 2 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a) Provádění této směrnice se důsledně řídí zásadami subsidiarity a proporcionality v souladu s článkem 5 Smlouvy o Evropské unii. Rozhodnutí týkající se organizace, správy, ukládání

a přístupnosti vnitrostátních infrastruktur prostorových údajů zůstávají v pravomoci členských států.

Or. de

Odůvodnění

Infrastruktury prostorových údajů jsou úzce propojeny se strukturami veřejné správy a vyžadují flexibilní vnitrostátní řešení.